



TECHNICAL AND COMPLIANCE COMMITTEE
Thirteenth Regular Session
27 September – 3 October 2017
Pohnpei, Federated States of Micronesia

Additional information received post 12 September 2017 related to dCMR

WCPFC-TCC13-2017-dCMR-AddInfo_KR
25 September 2017

Korea

See attached email correspondence for additional information related to:

1. CMM 2009-06 11
2. CMM 2009-06 35 a (iii) – section 7
3. CMM 2011-03 05

Ana Taholo

From: kpoksl5686@korea.kr on behalf of "김 승 룡 " <kpoksl5686@korea.kr>
Sent: Monday, September 18, 2017 12:47 PM
To: Ana Taholo; Lara Manarangi-Trott
Cc: "김 지 현 "; "곽 도 진 "; bj@kosfa.org; jackiejin@kosfa.org
Subject: FW: Korea's CMR Potential Issues(need correction)
Attachments: KR 2016 transshipment events_rev(20170914).xlsx; two cases.zip; WCPFC(operational data)_Korea_2016.xlsx

Follow Up Flag: Follow up
Flag Status: Completed

Dear Ana,

This is Seunglyong Kim from Ministry of Oceans and Fisheries.

Korea sent the e-mail which includes further explanations about Korea's CMR Potential Issues.

There was a typo.

3. CMM 2009-06 35 -> 3. [CMM 2011-03 05](#)

Para 3 is not about the transshipment issue(CMM 2009-06) but about the reporting for non-target species especially False Killer Whale(FAW)(CMM2011-03).

I apologize for causing confusion.

I will attend TCC 13 as HoD. This is my first visit to Pohnpei and I am looking forward to it.

See you in Pohnpei.

Best Regard,

Seunglyong



-  시정해양수산위원회
-  18년 10월 행정주공중 원에 따르면
-  남태평양 지역 연구 결과 판대통령
-  서남영변 470년 접게
-  버킷리스트에 아프리카

----- 원본 메일 -----

보낸 사람 : "해양수산부 원양산업과" <mof_2014@korea.kr>

받는 사람 : Ana Taholo <Ana.Taholo@wcpfc.int>, Lara Manarangi-Trott <Lara.Manarangi-Trott@wcpfc.int>, <Glenn.Jano@wcpfc.int>

참조 : "김승룡" <kpoksl5686@korea.kr>, "곽도진" <aqua_flash@korea.kr>, "김지현" <zeekim@korea.kr>, Jackie Hojeong Jin <jackiejin@kosfa.org>, <bj@kosfa.org>

받은 날짜 : 2017년 Sep 15일 (Fri) 17:54:09

제목 : Korea's CMR Potential Issues

Dear Ana,

Regarding Korea's Compliance Monitoring Report, Korea wish that the Secretariat could consider following information on regarding three potential issues and make a correction in the CMR accordingly.

1. CMM 2009-06 11 "The number of transshipment"

- Current Summary of Issue : Report inconsistent
- Secretariat Explanation : inconsistent with the number of transshipment(CCM AR Pt 1 and Secretariat)

There was no transshipment between OYANG NO.355 and SEIWA on 16th January 2016. Please refer to attached Korea's 2016 transshipment data(see data field highlighted in red)

Also. two transshipment cases omitted in the supporting documentation file provided by Secretariat. Two cases are highlighted in yellow in the attachment as well.

The final number of transshipment are : Offloading vessels : 78, Receiving vessels : 95. Therefore, please change the status of summary issue to "No issue detected".

2. CMM 2009-06 35 a (iii) "Transshipment pre-notification time frame"

- Current Summary of Issue : Late submission
- Secretariat explanation : All 2016 notifications were received however, 1 receiving vessel(carrier) and 2 offloading vessel(longliner notifications were received past the deadline)

In case of ORYONG NO.712, transshipment notification was made 38h47m before the transshipment. (the notification was submitted at 01:43(GMT) on Nov 7, 2016 / the transshipment began at 16:30(GMT) on Nov 8, 2016)

3. CMM 2009-06 35 a (iii) "Reporting including with respect to implementation of measures for non-target species"

The Secretariat requested detailed information on False Killer whale, however the information has been already provided to the Secretariat. Please refer to the attached Korea's operational data (see "PS discard/release")

Kind Regards,

Zee



해양수산부

Jihyun Zee Kim

International Fisheries Cooperation Specialist

Distant Water Fisheries Division

Ministry of Oceans and Fisheries of Korea

Tel: +82-44-200-5347 (office) / +82-10-6771-9094 (cell)

email: zeekim@korea.kr (office) / zeekim.korea@gmail.com (personal)

